

이화여대 통역번역대학원 석사학위과정 입학시험

한불통역전공 구술시험 기출 문제 (B→A)

En France il y a de plus en plus de supercentenaires qui sont âgés de plus 100 ans ou même 110 ans. Comment expliquer une telle longévité ?

Les centenaires seraient dotés d'un système immunitaire qui reste performant jusqu'à un âge très avancé. Cela leur permettrait de guérir des maladies et favoriserait la longévité en bonne santé. Un autre élément commun aux centenaires a été mis à jour récemment : le niveau d'éducation. Les très âgés sont ainsi deux fois plus nombreux parmi les diplômés du supérieur que chez les non-diplômés. Au degré d'études sont liés le salaire, le niveau de vie et l'accès aux connaissances ainsi que les conditions de travail.

La longévité est la conséquence de tout ce qui est arrivé dans la vie : patrimoine génétique, scolarité, mode de vie ou encore exercice physique.

이화여대 통역번역대학원 석사학위과정 입학시험

한불통역전공 구술시험 기출 문제 (B→A)

Ils réfléchissent rapidement, mémorisent sans effort, sont capables de raisonnements complexes et pourtant... ils échouent face aux devoirs de l'école. C'est pourtant une réalité pour près d'un tiers des enfants surdoués. On constate même que 2% des enfants surdoués entre la maternelle et la terminale ne vont pas jusqu'au bac.

Si leur intelligence est supérieure à celle des autres enfants de leur âge, leur développement émotionnel, lui, ne l'est pas. Ils accèdent donc à des informations qu'ils ne sont pas encore capables de gérer.

Les enfants surdoués partagent deux caractéristiques : ils sont à la fois perfectionnistes et très lucides sur eux-mêmes et donc sur les limites de leurs connaissances. Alors qu'un adulte qui connaît ses forces et ses faiblesses en fera un atout pour réussir, un enfant surdoué se laisse envahir par l'éventualité de l'échec, ce qui crée une anxiété paralysante lors des examens.

이화여대 통역번역대학원 석사학위과정 입학시험

한불통역전공 구술시험 기출 문제 (B→A)

Même si l'activité touristique représente une part essentielle de leurs revenus, de plus en plus de villes légifèrent pour maîtriser le flot de vacanciers sur leur sol et préserver la qualité de vie de leurs habitants. Aujourd'hui, le tourisme est devenu plus agressif, encouragé par le boom des compagnies aériennes low-cost et des plateformes de location d'hébergement entre particuliers, lesquelles rendent les voyages plus accessibles.

L'une des premières conséquences des fortes affluences touristiques pour les destinations les plus attractives est probablement la transformation des centres-villes et de certains quartiers. Le cœur des villes a peu à peu perdu son identité, les boutiques de souvenirs se sont installées à la place des commerces de proximité, les hôtels ont poussé comme des champignons et les populations locales, qui se disent submergées de touristes, ne reconnaissent plus leurs quartiers.

Le tourisme est même devenu le problème principal pour des villes comme Paris, Venise ou Barcelone.